



Human Resources and
Skills Development Canada

Ressources humaines et
Développement des compétences Canada

Hoy y mañana

Excelencia en todas nuestras actividades

Bono de Estudios Canadiense

Obtenga \$500 dólares para el futuro de su hijo

CANLEARN.CA / CIBLETUDES.CA

Canada

Bono de Estudios Canadiense

Como padre o madre, usted se esfuerza por hacer todo lo posible para que su hijo tenga éxito en la vida. Es posible que ya haya empezado a pensar en los estudios que su hijo emprenderá después de la secundaria. El Gobierno de Canadá puede ayudarle a ahorrar en un Plan Registrado de Ahorro para Estudios (Registered Education Savings Plan, o RESP / Régime enregistré d'épargne-études, o REEE).

¿Qué es el Bono de Estudios Canadiense?

El Bono de Estudios Canadiense, o BEC (Canada Learning Bond, o CLB / Bon d'études canadien, o BEC) es una subvención que le ofrece el Gobierno de Canadá con el fin de ayudarle a ahorrar desde ahora mismo para financiar los estudios postsecundarios de su hijo. Además del BEC, su hijo puede recibir \$100 dólares por año hasta cumplir 15 años, lo cual puede traducirse en una suma de hasta ¡\$2.000 dólares!

**Bono de Estudios Canadiense
Canada Learning Bond / Bon d'études canadien**

Esta suma de dinero puede servir para pagar los estudios (a tiempo completo o parcial) en:

- Programas de aprendizaje.
- Programas CEGEP (impartidos en Quebec).
- Institutos técnicos superiores.
- Escuelas vocacionales.
- Universidades.

¿Llena mi hijo los requisitos para recibir el Bono de Estudios Canadiense?

Su hijo llena los requisitos para recibir el Bono de Estudios Canadiense si:

- Nació después del 31 de diciembre de 2003; y
- Usted recibe el Suplemento de la Prestación Nacional por Hijos [*National Child Benefit Supplement / Supplément de la Prestation nationale pour enfants*] en el marco de la Prestación Fiscal Canadiense por Hijos [*Canada Child Tax Benefit / Prestation fiscale canadienne pour enfants*], también denominada “subsidio familiar por hijo” [*family allowance / allocation familiale*].

El dinero del Bono de Estudios Canadiense ¿repercutirá en las demás prestaciones que recibo del Gobierno de Canadá?

Ni el Bono de Estudios Canadiense ni la Subvención Canadiense de Ahorro para Estudios repercuten en otras prestaciones otorgadas por el Gobierno de Canadá.

¿Qué es un Plan Registrado de Ahorro para Estudios?

Un Plan Registrado de Ahorro para Estudios, o PRAE (*Registered Education Savings Plan*, o *RESP* / Régime enregistré d'épargne-études, o REEE) es una cuenta de ahorros para estudios que está registrada ante el Gobierno de Canadá. Le ayuda a usted, a sus familiares o amigos a ahorrar dinero para los estudios postsecundarios de su hijo.

El Bono de Estudios Canadiense sólo puede ser depositado a una cuenta de Plan Registrado de Ahorro para Estudios (PRAE).

Puede abrir una cuenta PRAE en una institución financiera (por ejemplo un banco o cooperativa de crédito) o a través de un planificador financiero certificado o agente de planes colectivos. Este tipo de institución, planificador y agente es un “proveedor de Plan Registrado de Ahorro para Estudios” [*RESP provider / fournisseur de REEE*].

¿Por qué debería ahorrar para la educación de mi hijo?

Ahorrar ¡es muy rentable! Un Plan Registrado de Ahorro para Estudios puede ayudarle a hacer realidad los sueños de su hijo. A largo plazo, incluso ahorrar sólo un dólar al día puede hacer una diferencia.

Además de sus contribuciones al Plan Registrado de Ahorro para Estudios, usted también podría recibir lo siguiente:

- Bono de estudios de Canadá; y(o)
- Subvención Canadiense de Ahorro para Estudios

¿Qué es la Subvención Canadiense de Ahorro para Estudios?

La Subvención Canadiense de Ahorro para Estudios [Canada Education Savings Grant / Subvention canadienne pour l'épargne-études] es dinero que el Gobierno de Canadá deposita en el Plan Registrado de Ahorro para Estudios de su hijo. La suma puede ser de hasta \$600 dólares por año, dependiendo de la cantidad que usted contribuya al Plan Registrado de Ahorro para Estudios de su hijo y de su ingreso familiar neto.

¿Qué debo hacer para abrir un Plan Registrado de Ahorro para Estudios y recibir los subsidios del Gobierno de Canadá?

Paso 1 – Obtenga un **número de seguro social** (*Social Insurance Number*, o SIN / *Numéro d'assurance sociale*, o NAS) para su hijo. Obtenerlo es gratuito. Llame al *1-800 O-Canada* (1-800-622-6232) para obtener más información o visite el Centro de Servicio Canadá más cercano.

Paso 2 – Comuníquese con el proveedor de Plan Registrado de Ahorro para Estudios que usted prefiera y que también **ofrezca el Bono de Estudios Canadiense**, a fin de abrir un Plan Registrado de Ahorro para Estudios.

Elija al proveedor de Plan Registrado de Ahorro para Estudios que más le convenga y pregúntele lo siguiente:

- Si ofrece el **Bono de Estudios Canadiense** y la **Subvención Canadiense de Ahorro para Estudios**.
- Cuáles son los tipos de Plan Registrado de Ahorro para Estudios que ofrece (familiar, individual o colectivo), así como sus respectivas ventajas y riesgos.
- Qué productos de inversión ofrece y cuáles son sus respectivas ventajas y riesgos.
- Cuáles son sus comisiones de administración y multas.

En el sitio www.CanLearn.ca (inglés) o www.Cibletudes.ca (francés) podrá encontrar la lista de preguntas que debería hacer a su proveedor de Plan Registrado de Ahorro para Estudios.

**Bono de Estudios Canadiense
Canada Learning Bond / Bon d'études canadien**

Paso 2 – Abra un Plan Registrado de Ahorro para Estudios y llene el formulario de solicitud del Bono de Estudios Canadiense con la ayuda de su proveedor de Plan Registrado de Ahorro para Estudios.

¿Dónde se puede obtener más ayuda o información?

(servicios disponibles sólo en inglés o francés)

1 800 O-Canada (1-800-622-6232)

Teletipo: 1-800-926-9105

www.CanLearn.ca (inglés) o www.Cibletudes.ca (francés)

El Centro de Servicio Canadá (*Service Canada Centre / Centre de Service Canada*) más cercano.

Servicios disponibles en inglés y francés

Para ordenar esta publicación, comuníquese con:

Servicios de Publicación
Ministerio de Recursos Humanos y Desarrollo de Competencias de
Canadá
Publishing Services / Services des publications
Human Resources and Skills Development Canada / Ressources
humaines et Développement des compétences Canada
140 Promenade du Portage
Portage IV, 12th Floor
Gatineau, Québec
K1A 0J9

Fax: 819-953-7260

En línea: <http://www12.hrsdc.gc.ca> (inglés) o <http://www12.rhdcc.gc.ca>
(francés)

El presente documento está disponible a pedido en otros formatos (letra grande, Braille, casete, disco compacto, disquete de texto-E, disco compacto de texto-E o DAISY), llamando al 1-800 O-Canada (1-800-622-6232). • Si utiliza un teletipo (TTY/ ATS), llame al 1-800-926-9105.

© Su Majestad la Reina en Derecho de Canadá (2011)